

## 鹿児島県海外技術研修員基礎研修

鹿児島県が受け入れる海外技術研修員を対象に、専門分野の実技研修を開始するまでの約2ヶ月間、日常生活における日本語コミュニケーションの基礎能力をつけるための研修を実施しました。日本の文化や生活習慣についての学習や、地域住民との交流の機会も設けました。

期 間：9月5日（木）～10月25日（金）

研修者：

氏名	出身	専門分野	日本語レベル
上野 エリーザ 明美	ブラジル連邦共和国	製品デザイン	中級
有山 香於里	ドミニカ共和国	アニメ制作	中級
許 広平	中華人民共和国	養殖	初級

内 容：日本語研修

日本文化体験（着物着付・茶道・日本料理）

交流会

（ホームステイ、学校・各種団体との交流など）



<研修スケジュール>

日程	日本語授業	その他の行事	日程	日本語授業	その他の行事
9/5（木）		入所 研修オリエンテーション、開講式	9/30（月）		
9/6（金）	○	日本語チェック 日本語クラスオリエンテーション 民族館見学	10/1（火）	○	自国料理調理
			10/2（水）	○	鹿屋視察・鹿屋市表敬
			10/3（木）		鹿屋市立高隈小学校交流会
			10/4（金）	○	ホームステイの日本語
9/7（土）	○		10/5（土）		ホームステイ
9/8（日）	○		10/6（日）		ホームステイ
9/9（月）			10/7（月）		
9/10（火）		健康診断・鹿屋視察	10/8（火）		副知事表敬・受入機関連絡会議
9/11（水）	○		10/9（水）		鹿児島市内視察
9/12（木）	○		10/10（木）		指宿視察
9/13（金）	○		10/11（金）		霧島視察
9/14（土）	○		10/12（土）		日本文化（茶道・着物着付）
9/15（日）	○		10/13（日）		
9/16（月）			10/14（月）	○	お礼状作成
9/17（火）	○		10/15（火）	○	
9/18（水）	○		10/16（水）	○	
9/19（木）	○		10/17（木）	○	
9/20（金）	○		10/18（金）		鹿屋市立高隈中学校交流会
9/21（土）	○		10/19（土）	○	大隅レイクサイドフェスティバル ハロウィーンイベント
9/22（日）	○				
9/23（月）			10/20（日）		世界ワクワクまるごとフェスタ
9/24（火）	○	鹿屋市表敬	10/21（月）	○	
9/25（水）	○	日本料理	10/22（火）	○	修了テスト
9/26（木）	○		10/23（水）	○	日本語まとめ、所長面談
9/27（金）	○	所長面談	10/24（木）		閉講式、壮行会
9/28（土）		稲刈り体験	10/25（金）		退所、鹿児島市へ移動
9/29（日）		鹿屋市立高隈小学校運動会			

・日本語研修 講師：立元 英子

日本語のレベル（初級・中級クラス）に合わせて、話す、聞く、書く技能の習得、語彙の増加、ひらがな・カタカナ・漢字の習得、表現力向上などを目標に学習カリキュラムを作りました。また、ホームステイのために日本の家庭での習慣や、手紙の書き方なども指導しました。



日本語授業の様子

・日本文化体験（着付・茶道・日本料理）

着物着付（橘きもの学院指導）と茶道（茶道裏千家鹿屋同好会指導）を体験しました。日本の伝統文化の奥深さに触れる貴重な機会でした。料理（カピックレストラン MFS 指導）は典型的な家庭料理を作って、作り方や調理に関わる言葉を学びました。



稲刈り体験

・交流（ホームステイ1泊2日、学校・各種団体との交流）

地元の高隈地域を中心に、幅広い世代の方たちと交流できる機会を設けました。ホームステイでは、今後、生活する上で必要な日本人の生活、習慣についても学びました。また交流を通して、自分の国や自分自身について話すことや、日本語で会話することに慣れて、日本語力も飛躍的に向上しました。



日本料理調理実習

レイクサイドフェスティバルと世界ワクワクまるごとフェスタの2つの大きなイベントで、地元の人々とおおいに交流しました。



鹿屋市立高隈中学校交流会



鹿屋市立高隈小学校運動会



鹿屋市立高隈小学校交流会



ハロウィンイベント

## ALTのための日本語・日本文化研修

鹿児島県に新しく配置された ALT（外国語指導助手）を対象とした日本語・日本文化の研修です。日本や鹿児島に対する理解を深めるとともに、滞在中の生活の充実と日本人との円滑なコミュニケーションを促進するために実施しました。

期間：8月20日（火）～8月23日（金）（3泊4日）

対象：鹿児島県内に在住の ALT（外国語指導助手） 44名

内容：日本語研修（能力別クラス編成）

日本語講師：紺屋 絵里子（鹿屋体育大学講師）  
堀 義仁（鹿児島大学講師）  
四元 睦美（鹿児島大学講師）  
下松 裕和（カピックセンター職員）

日本文化体験 着物：橘きもの学院

華道：松下 溪草（草意流家元）

書道：養真会

学校教員との意見交換（上級クラスのみ）



日本語の授業風景



着物



華道



書道

### 研修生（ALT）の感想

- ・先生がフレンドリーで、楽しい授業でした。日常で使える実用的な日本語を学びました。
- ・スタッフが気さくで、いろいろと助けてもらいました。
- ・着物：プロの先生に指導してもらえてよかったです。写真を一生の宝物にしたいと思います。
- ・華道：感性に身を任せて生ける方法がとてもよかったです。
- ・書道：書道の技術とスタイルについてよく説明され、とても挑戦しがいがありました。